



የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራ አምስተኛ ዓመት ቁጥር ፳፬
አዲስ አበባ የካቲት ፮ ቀን ፪ሺ፩ ዓ.ም.

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

15th Year No. 24
ADDIS ABABA 13th February 2009

ማውጫ

CONTENTS

ደንብ ፩፻፷፪/፪ሺ፩

Regulation No. 162/2009

የመስኖ ልማት ኢንቨስትመንት ማበረታቻ የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብገፅ ፬ሺ፭፻፲፰

Irrigation Development Investment Incentives Council of Ministers Regulation..... Page 4518

ደንብ ቁጥር ፩፻፷፪/፪ሺ፩

Regulation No. 162/2009

ስለመስኖ ልማት ኢንቨስትመንት ማበረታቻ የወጣ የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ

COUNCIL OF MINISTERS REGULATION TO PROVIDE FOR IRRIGATION DEVELOPMENT INVESTMENT INCENTIVES

የሚኒስትሮች ምክር ቤት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ አስፈጻሚ አካላትን ሥልጣንና ተግባር ለመወሰን በወጣው አዋጅ ቁጥር ፬፻፸፩/፲፱፻፺፰ አንቀጽ ፭ እና በኢንቨስትመንት አዋጅ ቁጥር ፪፻፹/፲፱፻፺፬ አንቀጽ ፱ መሠረት ይህን ደንብ አውጥቷል።

This Regulation is issued by the Council of Ministers pursuant to Article 5 of the Definition of Powers and Duties of the Executive Organs of the Federal Democratic Republic of Ethiopia Proclamation No. 471/2005 and Article 9 of the Investment Proclamation No. 280/2002.

፩. አጭር ርዕስ

1. Short Title

ይህ ደንብ የመስኖ ልማት ኢንቨስትመንት ማበረታቻ የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፩፻፷፪/፪ሺ፩ ተብሎ ሊጠቀስ ይቻላል።

This Regulation may be cited as the "Irrigation Development Investment Incentives Council of Ministers Regulation No. 162/2009".

፪. ትርጓሜ

2. Definitions

የቃሉ አገባብ ሌላ ትርጉም የሚያሰጠው ካልሆነ በስተቀር በዚህ ደንብ ውስጥ፤

In this Regulation unless the context otherwise requires:

፩/ "አዋጅ" ማለት የኢንቨስትመንት አዋጅ ቁጥር ፪፻፹/፲፱፻፺፬ ነው፤

1/ "Proclamation" means the Investment Proclamation No. 280/2002;

፪/ በአዋጁ አንቀጽ ፪ የተደነገጉት ትርጓሜዎች ተፈጻሚ ይሆናሉ፤

2/ The definitions provided under Article 2 of the Proclamation shall be applicable;

፫/ "የመስኖ ልማት" ማለት ከ፲ ሄክታር በላይ የሆነ የመስኖ ልማት፤

3/ "Irrigation development" means irrigation development covering more than 50 hectares of land;

፬/ ማንኛውም በወንድ ምግብ የተገለጸው እነጋገር ሴትንም ይጨምራል።

4/ Any expression in the masculine gender includes the feminine.

ያንዱ ዋጋ 2.30
Unit Price

ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቁ ፹ሺ፩
Negarit Gazeta P.O.Box 80,001

፫. የተፈጻሚነት ወሰን

የዚህ ደንብ ድንጋጌዎች ተፈጻሚ የሚሆኑት በመስኖ ልማት ዘርፍ እና ከመስኖ ልማት ጋር ተደራራብ በሆኑ ውሃ ነክ ሥራዎች ግንባታ በሚደረግ ኢንቨስትመንት ላይ ብቻ ነው።

፬. የመስኖ ልማት ኢንቨስትመንት ማበረታቻ ዓላማ

በመስኖ ልማት ዘርፍ ለተሰማሩ ባለሃብቶች በዚህ ደንብ መሠረት የሚሰጥ ማበረታቻ ዓላማ የሀገሪቱን ሰፊ ለመስኖ ልማት ሊውል የሚችል መሬትና ውሃን ጥቅም ላይ በማዋል የአገሪቱን የኢኮኖሚ ልማት ለማፋጠን በሚደረገው ጥረት የግሉን ዘርፍ ሚና ማሳደግ ነው።

፭. ስለፈቃድ አስፈላጊነት

በዚህ ደንብ መሠረት ለሚሰጥ የመስኖ ልማት ማበረታቻ ብቁ ለመሆን በአዋጁ መሠረት አግባብ ባለው አካል የተሰጠ የኢንቨስትመንት ፈቃድ እንዲሁም በኢትዮጵያ የውሃ ሀብት አስተዳደር አዋጅ ቁጥር ፳፻፺፯/፲፱፻፺፮ እና በኢትዮጵያ የውሃ ሀብት አስተዳደር የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፳፻፲፭/፲፱፻፺፮ መሠረት የተሰጠ በውሃ የመጠቀም ፈቃድ መኖር የግድ ይሆናል።

፮. የመስኖ ልማት ማበረታቻዎች

ስለኢንቨስትመንት ማበረታቻና ለአገር ውስጥ ባለሃብቶች ስለተከለሉ የሥራ መስኮች በመጣው የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፹፬/፲፱፻፺፭ መሠረት የሚሰጡ ሌሎች ማበረታቻዎች እንደተጠበቁ ሆነው በዚህ ደንብ መሠረት የሚሰጥ የመስኖ ልማት ማበረታቻ፡-

- ፩/ ከውሃ ዋጋ ክፍያ ነፃ ማድረግን ፤
- ፪/ ጥናትና ዲዛይናቸው የተጠናቀቀ ፕሮጀክቶችን ዝግጁ ማድረግን፤ እና
- ፫/ የግድብ፣ የዋና ዋና ቦይና የመጋቢ መንገድ ግንባታዎችን የመሳሰሉ የመስኖ ልማት ዋና ስትራቴጂኮችን በመንግሥት ወጪ ለቀጣይ ልማት ዝግጁ ማድረግን፤ ያካትታል ።

፯. ከውሃ ዋጋ ክፍያ ነፃ ስለማድረግ

- ፩/ በመስኖ ልማት ወይም ከመስኖ ልማት ጋር ተደራብ በሆኑ ውሃ ነክ ሥራዎች ግንባታ ዘርፍ ኢንቨስት የሚያደርግ ባለሀብት ለኢንቨስትመንት ያወጣው ወጪ በትክክል ተሰልፋ ወጪው እስኪመለስ ድረስ ከውሃ ዋጋ ክፍያ ነፃ የመሆን መብት ይሰጠዋል።
- ፪/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) መሠረት የሚሰጥ ማበረታቻ መቆጠር የሚጀምረው ባለሀብቱ እንደአግባቡ በውሃ ሀብት መጠቀም ከጀመረበት ቀን ጀምሮ ይሆናል ።

3. Scope of Application

The provisions of this Regulation shall be applicable only to investments in the development of irrigation and related water works construction.

4. Objective of Irrigation Development Investment Incentives

The objective of providing incentives to investors engaging in irrigation development pursuant to this Regulation is to bring about an accelerated economic development of the country by increasing the role of the private sector in developing irrigation through utilizing the huge available irrigable land and water resources of the country.

5. Requirement of Permit

In order to be eligible for irrigation development investment incentives pursuant to this Regulation, obtaining investment permit issued in accordance with the Proclamation as well as water use permit issued in accordance with the Ethiopian Water Resources Management Proclamation No. 197/2000 and the Ethiopian Water Resources Management Council of Ministers Regulation No. 115/2005 shall be mandatory.

6. Irrigation Development Investment Incentives

Without prejudice to other incentives provided under the Investment Incentives and Investment Areas Reserved for Domestic Investors Council of Ministers Regulation No. 84/2003, the irrigation development investment incentives to be granted pursuant to this Regulation shall include:

- 1/ exemption from water use charges;
- 2/ making available projects with finalized feasibility study and design; and
- 3/ making available, for further development, major irrigation structures such as dams, main canals and access roads at government cost.

7. Exemption from Water Use Charges

- 1/ An investor who invests in irrigation and related water works construction development shall be entitled to exemption from water use charges until the actual investment cost recovered.
- 2/ The period of exemption from water use charges shall begin from the date of commencement of use of water resources as may be appropriate.

፳. ጥናትና ዲዛይን የተጠናቀቀላቸውን ፕሮጀክቶች ዝግጁ ስለማድረግ

በመስኖ ልማት ዘርፍ የሚሰማራ ባለሀብት በመንግሥት ወጪ ጥናትና ዲዛይን የተጠናቀቀ ላቸውን ፕሮጀክቶች በነፃ ወስዶ መጠቀም ይችላል።

፳፱. የመስኖ ልማት ዋና ስትራቴጂኮችን ዝግጁ ስለማድረግ

መንግሥት በመደበኛ የልማት ፕሮግራሙ ባለማቸው የግድብ፣ የዋና ዋና በይና የመጋቢ መንገድ ግንባታዎችን የመሳሰሉ የመስኖ ልማት የሚገባ ባለሀብት በመንግሥት ለተጠቀሱት ስትራቴጂኮች ግንባታ የወጣውን ወጪን መተካት አይጠበቅበትም።

፳፻. መመሪያ የማውጣት ሥልጣን

የውሃ ሀብት ሚኒስቴር ይህንን ደንብ ለማስፈጸም የሚያስፈልጉ መመሪያዎችን ሊያወጣ ይችላል ።

፳፻፩. ደንቡ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ ደንብ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይገኛል።

አዲስ አበባ የካቲት ፮ ቀን ፪ሺ፩ ዓ.ም.

መለስ ዜናዊ

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ጠቅላይ ሚኒስትር

8. *Availing Projects with Completed Feasibility Study and Design*

An investor who wants to invest in irrigation development sector may, free of charge, take and use government financed feasibility studies and designs of irrigation development projects.

9. *Availing Major Irrigation Structures*

An investor who wants to invest in irrigation development using major irrigation structures such as dams, main canals and access roads developed under the regular development program of the Government may not be required to pay back the investment cost covered by the Government.

10. *Power to Issue Directives*

The Ministry of Water Resources may issue directives necessary for the implementation of this Regulation.

11. *Effective Date*

This Regulation shall come into force up on the date of publication in the Federal Negarit Gazeta.

Done at Addis Ababa, this 13th day of February, 2009.

MELES ZENAWI

PRIME MINISTER OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA